

## PAULO ME LETA PILIMON BAU ME

### *Sebore Mene*

<sup>1</sup> Cane Paulo, lui te nanajinige krokeciye mete cabu Keriso Yeesu me name pi, piyepu mime yepä ätrunga biname Timoti, cine te yoogärenago ai mene ne cime biname Pilimon bau me, cine cama yepä kaakesea ne lui te jewenenige. <sup>2</sup> Yoo Pilimon, ai mene cuta ätrunga ingle biname bime bau me, lui cina labasecretnuge määme mete cabu piyepu cime yepä ätrunga magebi Apiya bau me cuta piyepu Arkipus bau me, lui te cine cama yepä cubu jiićenige Keriso täápume.

<sup>3</sup> Acejiyame mime Babe piyepu Yageyame Yeesu Keriso, teeme miiji te weeme cabu lenajame piyepu teepi meebine poode ceerame.

### *Pilimon me Singi piyepu Ätrunga*

<sup>4</sup> Pilimon, cane liba irecu lätumutanune, cane meebine ngii naajananune piyepu căme Acejiyame ne eso yääcāranune määme täápume, <sup>5</sup> ingle cane itu nätecijumi, maane lipu baborage singi gäte Acejiyame me binamewale bime täápume piyepu maane lipu Yageyame Yeesu ne jitrungenite. <sup>6</sup> Cane irecu ätumutenine, egä weene lipu alenglecäjininiye cine cama yepä ätrunga cabu, peei te pa niwenipi mine cāngenarage umle äbitame iyeta miiji mule poto cidi me, lui cina saacluge Acejiyame bau ca, mine liba Keriso cabu ninajininige.

<sup>7</sup> Cäme ätrunga biname, maane lipu singi gäte ätrunga biname bime tääpume, peei te cebine babo gege me piyepu ngenecu kokre me nawenenige. Maane te iyeta Acejiyame me binamewale bine ngenecu miiji me itu jaawenemepete.

*Paulo Pilimon ne Jejenige Tabe Onesimus ne Cängena Acatame*

<sup>8</sup> Maane lipu singi gäte ätrunga biname bime tääpume, peei name pi cane lui te weene cama yepä ätrunga biname gäne, cane miiji gäne meebine giri acita maane ngena wawename, yepä cane giri lica nacitenine. <sup>9</sup> Cäme puu conocâco pisi nyene meebine giri acitame maane ngena wawename, ingle cane Keriso me mename biname gäne piyepu page cane age säne krokeciye mete cabu teeme name pi, yepä cane giri lica naacitenine pätä cängena naajenine, ingle cane mäame tääpume singi gäne. <sup>10</sup> Yoo, cane meebine naajenine Onesimus poto cidi me, lui te ätrunga cabu cäme bägrä gyene. Cane ama krokeciye mete cabu teeme tääpume epu pana läbitepene babe liiyepu. <sup>11</sup> Niinäce padare cabu tabe nuuja miiji lica ge mäame tääpume, yepä page tabe miiji gyene mäame tääpume piyepu cäme tääpume. <sup>12</sup> Cane teebine mäame bau me jityepenine piyepu tabe cäme ngenecu nacanenige. <sup>13</sup> Cäme singi pisi nyene tabe ama lenajame mäame puupu ne acatame cebine ätityerame, cane liba taatu nanajenige krokeciye mete cabu Miiji Mene name pi. <sup>14</sup> Yepä cane singi lica gäne meebine giri acitame cebine ätityerame, pätä cäme singi pisi nyene maane mäame singi ca

ätityerame. Yoo, cane mäame singi cäco je nuuja gwidape ne lica jewenenine Onesimus täापume.

<sup>15</sup> Pama Onesimus naace name pi matikäli padare taatu cabu mara me läbitepi mäame bau ca, egä tabe piba maane cama iyeteta lenajame.

<sup>16</sup> Siige page tabe papa aletnäneji biname lica gyene, yepä tabe baborage gyene aletnäneji biname cabu ca: tabe page mäame ngenecurage biname gyene ätrunga cabu. Tabe puu babo miijirage gyene cäme täापume, yepä tabe mäame täापume cerämu miijirage gyene, ingle tabe mäame aletnäneji biname gyene cuta tabe maane cama yepä Yageyame ne jitrungenige.

<sup>17</sup> Peei name pi maane liba cebine nacatenite, egä cane maane cama yepä kaakesea jewenenine Yageyame täापume, maane Onesimus ne epu jwablepi, maane lipu cebine nawablute. <sup>18</sup> Tabe liba ngena niiya itu naawenepi coo mäame bau ca nuuja gwidape itu yaacatepi, maane cebine piba najepi, cane pa naawecnistepene. <sup>19</sup> Cane ama cämerage ime ca yoogärenine egä: Cane Paulo te meebine pa naawecnistepene, Onesimus liba ngena ne itu yaacatepi mäame bau ca. (Yoo, nata cane nuuja singi lica gäne meebine jajime, egä maane cäme bau ca yaacatepete Keriso cabu kirece ireclota ne.) <sup>20</sup> Peei name pi cäme yepä ätrunga biname, maane owecu nawenepi apu cabu cebine ätityerame ätrunga biname bime mule liiyepu. Maane lipu cane cama yepä ätrunga biname gäte, maane cebine gege me nawenepi.

<sup>21</sup> Cane liba ai ne yoogärenine, cane umle gäne, egä cane ngena täापume naajenine, maane jewenenite. Cuta cane umle gäne, egä maane

itucärenite cane lui wawena tääpume naajenine.  
<sup>22</sup> Cane cuta nuuja gwidape tääpume meebine  
näätinärenine: maane puupu emacetnäjepi căme  
tääpume, ingle cane căme ngene atwana ne Ace-  
jiyame bau me becitrine, egă tabe weeme irecu  
ätumuta daremu jiwecnistenininige, siige cebine  
weeme bau me pa nawe-cnistepi.

<sup>23</sup> Epapras lui te cane cama krokeciye mete  
cabu enajenige Keriso Yeesu name pi, tabe wee-  
bibine jiwablininige. <sup>24</sup> Cuta Mareko, Aristakus,  
Deemas piyepu Luuka, lui cine cama gigri kaake-  
sea ne jewenenisi, teepi weebibine jiwablininisi.

<sup>25</sup> Yageyame Yeesu Keriso me miiji te määme  
seemo cabu lenajame.

Cane ngii Paulo. Căme mene ngălu peese nyene.

**Ireclota Mene**  
**The New Testament in the Bine Language of Papua**  
**New Guinea**  
**Nupela Testamen long tokples Bine long Niugini**

Copyright © 1993 Bible Society of Papua New Guinea

Language: Bine

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-01-13

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

0b7e6c06-9d83-54ea-bc99-bd2fbd2dfe4